

# EL SOL



Año VI, nº 29

PERIODICO DE LA ESCUELA DE IDIOMAS NERJA

1 de agosto de 2006

## En este número...

- ? **Irlanda:** el antes y el ahora de este interesante país.
- ? Un panorama de cómo fue el **siglo XX**.
- ? Una angustiada historia de **un incidente doméstico**.
- ? Una encuesta para saber si eres un **buen amigo**.
- ? ¿Has conocido alguna vez a una **persona famosa**? Algunos alumnos nos lo cuentan.

## EL REFRANERO

## DESCUBRIR EL PASTEL

Esta frase idiomática se utiliza para expresar que una cosa que se quería mantener oculta y secreta sale a la luz. No hay acuerdo en cuanto a su origen exacto. Según algunos, antiguamente los pasteleros tenían fama de adulterar el contenido de los pasteles (generalmente crema o carne picada). De este modo, *descubrir el pastel* era verificar si éste tenía el contenido esperado o no. Para otros, sin embargo la palabra *pastel* significa una trampa hecha en el juego de naipes, consistente en barajar y disponer las cartas de manera que favorezcan a uno de los jugadores.

# Ola de frescor

Parece una imagen lejana e irreal en mi mente, pero en verdad sólo ha pasado un año desde que sufrimos las últimas olas de calor extremo. El año pasado un verano extremadamente cálido hizo secarlo y rescarlo todo: materias verdes y grises. El verde fue tomando un color pajizo que contrastaba con el progre-

sivo bronceado de las pieles en las aulas. El gris fue tornándose transparente, casi etéreo. La historia se repite. Tengo la impresión de que los veranos casi siempre llegan de una forma inexorable, contundente e incluso agresiva, imponiéndonos una desesperada búsqueda de la sombra y el frescor.

Con el verano llegáis también muchos de vosotros, quizás ávidos de un sol y un calor que, por moderado y breve, no os satisface plenamente allá donde vivís. Decimos en España que la primavera la sangre altera. ¿Y qué hace el verano con la sangre? Yo creo que la agita, la calienta y hasta la hace estallar.



No son pocos los que en verano casi no comen o casi no duermen. Curiosos misterios. Espero que ninguna de estas perturbaciones altere la esencia de vuestro propósito inicial aquí: estudiar español. Entre tanto, esperamos que disfrutéis del verano mientras llega la próxima y deseada ola de frescor.

# Emergencia en la feria

Cuando tenía ocho años mi padre me acompañó a una verbena. Me divertí muchísimo en la montaña rusa... Pero de repente tuve que ir al baño muy muy urgentemente. Solamente dije a mi padre: "Voy al baño" y me fui. En el restaurante más cercano había un aseo y delante una cola de unas mujeres con la misma exigencia que

yo. Estuve esperando durante cinco minutos y



cuando no pude esperar ni un minuto más, el ac-

cidente ocurrió en presencia de todas las mujeres haciendo cola. ¡Qué corte! Pero todas tuvieron piedad de mí y estuvieron muy serviciales. Al final también mi padre, que no sabía precisamente dónde estaba, me encontró y volvió a casa para cambiarme.

Sabine Rahm,  
Intermedio 1

# Irlanda antes y ahora

La República de Irlanda es un país que ha sufrido fuertes e importantes transformaciones desde su independencia y en especial en los últimos años. Dos

alumnos irlandeses de 17 y 64 años y que, por lo tanto, pertenecen a diferentes generaciones nos hablan de cómo era la vida de los irlandeses y cómo es ahora.

A principios del siglo XX Irlanda era un país muy diferente. En aquella época, mi abuela era joven y su vida era muy dura. Vivía en el campo de Irlanda. Era muy solitario y no había coches. Vivía en una casa antigua y pequeña con su familia muy grande. La gente tenía muchos niños porque muchos morían debido a la falta de hospitales, medicinas correctas y de hambre. Los hijos también se necesitaban para trabajar en el campo. No había medicinas suficientes y algunos de sus hermanos murieron cuando acababan de nacer.

Todos los días los pasaba trabajando. Era demasiado frío y muy incómodo. Trabajaba mucho en la granja. Cuidaba de las vacas, las ovejas, los cerdos y las gallinas. Era muy independiente. Hacía la comida y su propia ropa. Nunca tenía tiempo libre para descansar. No iba fuera de su casa o a la escuela porque tenía demasiado trabajo. Su vida era muy básica. No gastaba mucho dinero porque era bastante pobre. En aquellos tiempos, las mujeres estaban discriminadas y tenían que dejar sus trabajos cuando se casaban. También en realidad las mujeres ganaban menos que los hombres por el mismo trabajo. La vida era injusta para las mujeres. No le gustaba la gente rica porque trabajaba muy duro y no ganaba

suficiente. La vida de mi abuela era sencilla pero peor que hoy en día. Al menos hoy en día hay unos cambios y los hombres y las mujeres son iguales la mayoría de las veces.

Rachel O'Byrne



En pocas palabras voy a describir una época de la historia de mi país que fue muy trágica. Es la época de la gran hambre en Irlanda. Comenzó en el año 1845 con el fracaso parcial de la cose-

cha de patata. En el año siguiente toda la cosecha fue destruida. El tiempo en el invierno de 1846-1847 fue muy malo con mucha lluvia y nieve. Millones murieron de frío y de hambre. Todavía en Irlanda el año 1847 se llama "cuarenta y siete negro".

En el tiempo presente la gente de nuestro país es muy generosa con los pobres del tercer mundo. Hay organizaciones que ayudan con dinero y personal como "Irocaire", "Goal" y "Concern".

Desde 1846 hasta 1851 aproximadamente 800.000 personas murieron y 1.200.000 emigraron a los Estados Unidos. Dos familias que salieron en esa época eran los Kennedy y los Fitzgerald del condado de Wexford. Un nieto de los Kennedy (Joseph) y una nieta de los Fitzgerald (Rose) se casaron y tuvieron nueve hijos. El segundo, John, fue elegido Presidente de los Estados Unidos en 1960. Visitó Irlanda en 1963, el mismo año en que estuvo en el Muro de Berlín cuando dijo "Ich bin ein Berliner". Sus últimas palabras fueron: "Volveré en primavera". Pero eso no pudo ser porque el 22 de noviembre fue asesinado en Dallas, Texas.

Patrick Burke

## El siglo XX

El siglo XX fue el más importante y también el más interesante de la Historia. Los acontecimientos tuvieron impactos económicos e impactos globales en casi todos los países del mundo. Entonces la vida estuvo marcada por dos guerras mundiales, unas cuantas crisis económicas y finalmente con la globalización. Pero, ¿qué podemos decir del cambio en el estilo de vida de las personas en este siglo?

En primer lugar, las personas conocieron una vida más difícil durante las dos guerras. Pero al mismo tiempo hubo descubrimientos importantes como la teoría de la relatividad de

Einstein o, además, el desarrollo de la aviación que ahora es tan importante para los transportes y para las empresas. Entonces, aunque hubo guerras, la primera parte de este siglo tuvo acontecimientos y descubrimientos que fueron importantes para el desarrollo de la vida en esta época.

Por otro lado, la segunda parte fue un poco más tranquila que la primera, pero la vida se hizo muchísimo más fácil que antes porque las personas tenían nuevas tecnologías como los ordenadores, el teléfono, los coches... Se produjo un aceleramiento en los descubrimientos y en los aconteci-

mientos. Por ejemplo, en 1973 hubo una crisis del petróleo y después, en 1978, hubo otra; todo ello, sin contar las crisis económicas que ocurrían en esos momentos.

Finalmente, el siglo XX fue el siglo donde hubo los mayores acontecimientos de la Historia. Fue el siglo de los descubrimientos, de la explosión demográfica y del desarrollo del estilo de vida.

Matthieu Le Grix de la Salle,  
Intermedio 1

# Peligro en casa

En los años setenta, cuando vivíamos en Zimbabwe, tuvimos un encuentro con el miedo. Nuestra casa, un bungalow en el campo, tenía una “veranda” por tres lados y todas las habitaciones tenían puertas a esa terraza. Un día estábamos almorzando en la terraza, por el calor, cuando noté un movimiento al fondo de la “veranda”. Era una serpiente, bastante grande y estaba viniendo hacia nosotros. Me puse de pie de un salto y dije a mis hijos: “¡Una serpiente! ¡Id a la sala de estar y subidos al sofá!”

Todo era una confusión. Mis hijos empezaron a gritar y mi mujer corrió con ellos al salón. Cogí una silla, como un domador de leones, y avancé hacia la serpiente, pero ella no paraba, simplemente continuaba viniendo hacia mí. Después llegó mi esposa. “Usa esto” dijo, y me dio una escoba. ¡Qué buena idea!

La escoba era mejor, pero la serpiente era muy terca. Tres veces la barrí hacia atrás, pero cada vez volvía a avanzar. La cuarta vez la serpiente se enfadó. Levantó la parte delantera de su cuerpo e hizo un siseo fuerte. ¡Era una cobra!

Yo tenía mucho miedo, pero con mi mujer y dos hijos pequeños que proteger, tuve que mantenerme frente a la serpiente. De repente, la serpiente se cayó al suelo y se fue rápidamente hacia la izquierda, colándose por la puerta abierta de nuestro dormitorio. ¡Qué desastre! La seguí y la vi yendo detrás de un pequeño armario. Mi esposa, que es siempre buena en una crisis, llegó otra vez con otro arma, esta vez una pala. ¡Un poco más indicado que una escoba! Miré con cuidado debajo del armario, detrás y a ambos lados, pero no había ninguna serpiente.

Había desaparecido. Había sólo una posibilidad: estaba en el armario. Había un pequeño hueco en la parte trasera del armario y había entrado por allí.

Abrí la puerta del armario muy lentamente, hasta que estuvo completamente abierta. Miré cuidadosamente en el interior, moviendo las cosas dentro con el paso de la escoba, pero no había ninguna serpiente. Entonces noté de reojo un pequeño movimiento muy cerca de mi cabeza. La moví muy lentamente para ver mejor y mi sangre se puso fría. La cobra estaba en un estante de la puerta... ¡y su cabeza estaba aproximadamente a cinco centímetros de la mía!

Salté hacia atrás y me caí de espaldas. La cobra no hizo nada, simplemente me miró. Con mucho cuidado cogí la escoba y cerré despacio la puerta. Entonces miré el armario unos minutos mientras pensaba qué hacer. Afortunadamente el armario no era muy pesado y podía levantarlo bastante fácilmente. Lo levanté y lo llevé cuidadosamente hasta el fondo de nuestro jardín, donde empezaba el campo, aproximadamente a cincuenta metros de la casa. Abrí otra vez la puerta con un movimiento súbito y volví rápidamente a la casa.

No dormimos mucho esa noche. Al día siguiente miré en el armario, saqué todas las cosas, le di la vuelta y me aseguré de que la serpiente se había ido.

Al mes siguiente nos mudamos a una casa en el centro del pueblo, alejada del campo.

Adrian Walker,  
Intermedio 2

## “Voces de muerte sonaron...”

Federico García Lorca escribió un famoso poema titulado “Muerte de Antoñito el Camborio” en el que se cuenta cómo este conocido gitano fue asesinado. Joakim Johanson ha reescrito el poema como si se tratara de una noticia de periódico. El resultado es francamente sorprendente.

Ayer el famoso empresario de etnia gitana Antonio Torres Heredia, más conocido como Antoñito el Camborio, fue asesinado cerca de su casa al lado del Guadalquivir. La Guardia Civil está persiguiendo a cuatro malhechores naturales de Benamejí. Según fuentes de la Benemérita, los cuatro son los infames hermanos Heredia, primos de la víctima. Hay un testigo de este

crimen, el famoso poeta granadino Federico García Lorca que, según parece, vio el incidente desde su tienda de campaña, donde trabajaba en su próxima obra. García Lorca afirmó que Antoñito el Camborio luchó heroicamente contra sus oponentes, pero que al final murió por efecto de unos golpes de cuchillo. Torres Heredia tenía treinta y tres años.

## ¿Eres un buen amigo/a?

¿Qué haces cuando tu amigo/a necesita ayuda?

- Escuchas sus problemas con mucha atención.
- Te molesta que tu amigo/a necesite tu ayuda.
- Ignoras a tu amigo/a completamente.

¿Cómo respondes cuando te peleas con tu amigo/a?

- Tratas de resolver el problema.
- Buscas amigos nuevos.
- Ignoras a tu amigo/a completamente.

¿Qué haces cuando sientes celos de tu amigo/a?

- Le cuentas el problema.
- Le criticas.
- Ignoras a tu amigo/a completamente.



En el cumpleaños de tu amigo/a...

- Le compras un gran regalo.
- Te molesta que tu amigo/a reciba más atención.
- Ignoras a tu amigo/a completamente.

Tu amigo/a no te llama por teléfono:

- Le llamas tú.
- Te frustra que te olvide y le gritas.
- Ignoras a tu amigo/a completamente.

Si tienes mayoría de respuestas...

- A: Eres un buen amigo.  
B: Eres un mal amigo.  
C: No eres un amigo y no tienes amigos.

## ESCUELA DE IDIOMAS NERJA

C/ Almirante Ferrándiz, 73  
Apartado de Correos 46  
29780 Nerja (Málaga)

Teléfono: 34 95 252 16 87  
Fax: 34 95 252 21 19  
Correo electrónico: idnerja@idnerja.es

Miembro de



*EL SOL en Internet*  
[www.idnerja.es](http://www.idnerja.es)

## Una experiencia paranormal

Hace unos años estaba de vacaciones con mi familia en Nerja. Un día estaba sentado charlando con mi padre en la terraza. Desde la terraza teníamos vistas de las montañas de la Sierra de Almijara. Eran las doce y también era verano y el cielo estaba claro. Mientras charlábamos, de repente una luz muy brillante apareció en el cielo encima de las montañas. Era como la luz debajo de un avión pero no había ningún avión, solamente esta luz muy alta en el cielo. Después la luz se acercó hacia la costa y hacia nosotros muu, muy rápido. Se paró encima de la costa durante dos o tres segundos y entonces volvió a las montañas muy, muy rápido y entonces desapareció.

Al final mi padre me dijo: "¿Qué pasa?" y yo le dije: "No tengo ni idea, pero no es de este mundo". Total, que vimos un objeto volador no identificado.

Phil Thompson,  
Intermedio 1

# ¿Has conocido alguna vez a una persona famosa?

**Parece** que todo el mundo puede contar encuentros con personas famosas. Yo no. Bueno, solamente una vez conocí a un caballero que, después de aquel momento, llegó a ser muy conocido. De pequeño pasé un año en los Estados Unidos con mi familia cuando mi padre trabajaba para un periódico. Durante el verano, creo que era el verano de 1979, fuimos a Canadá. Pasamos una semana en la provincia canadiense más pequeña, la Isla del Príncipe Eduardo. Un día nos encontramos una gran reunión. Había mucha gente. Parecía que todos estaban esperando a alguien. Casi todos estaban a un lado de una valla. Nos acercamos a esta valla, yo a las espaldas de mi padre, y esperamos junto con todos los otros. Después de un pequeño rato vimos a algunas personas andando al otro lado de la valla, entre ellos un caballero muy guapo con mucho carisma. Cuando estaba cerca de nosotros, paró y les dijo algo a mis padres. A mí me estrechó la mano y me dijo: "Mucho gusto. Soy Pierre Trudeau" Algunos meses después, ganó por primera vez las elecciones generales de Canadá.



Bjorn Ramberg,  
Intermedio 1

**Hace unos años** estaba trabajando en un restaurante en Melbourne llamado "Yarras" que era un lugar bien conocido. Un día Elton John entró con sus guardaespaldas y su nueva esposa Renata. Todo el mundo los miró con sorpresa y admiración, pero los camareros tenían miedo de servirlos. Sin embargo, mi esposa Ana, que trabajaba ese día, se acercó a su mesa y aunque lo había reconocido dijo, como hacía habitualmente, "¿Sí, qué desea?", sin ninguna expresión.

Elton no dijo nada, pero sus guardaespaldas hablaron por él: "Elton quisiera pollo especial... Elton quisiera café, etc, etc..." mientras estaba sentado como un niño. Después, cuando había terminado, Elton dijo: "Thanks luv", así que al final él habló y además dio una propina grande.

Edward Gilmore,